

# MEDUNARODNI DAN MATERINSKOG JEZIKA

luni, 25 martie 2019

Dana 21. velja e obilježava se Me unarodni dan materinskog jezika koji je UNESCO proglasio 1999. u spomen na prosvjed i pogibiju bengalskih studenata koji su prije 47 godina zahtijevali ravnopravnost za svoj jezik.

Time su željeli naglasiti potrebu za o uvanjem kulturne i jezi ne raznolikosti razli itih krajeva svijeta.

UNESCO-ov dokument iz 1970. godine kaže &ldquo;Materinski jezik ozna uje put ljudskog bi a i pomo u njega ono ulazi u dru&scaron;tvo, ini svojom kulturu grupe kojoj pripada i postavlja temelje razvoju svojih intelektualnih sposobnosti&rdquo;.

A &scaron;to je to materinski jezik? Materinski jezik je jezik koji kao djeca u imo od okoline i obitelji. Sastavni je dio na&scaron;eg identiteta i najizravniji izraz kulture. A koji je na&scaron; materinski jezik? Jezik na&scaron;e zajednice je kara&scaron;evski govor, sa svim varijantama (lupa ki, klokoti ki, kara&scaron;evski itd.), a hrvatski standardni jezik nam je službeni materinski jezik. Kako je ve ina na&scaron;ih sumje&scaron;tana raseljena po Austriji, upoznati su, a neki ak i žive me u Gradi&scaron; anskim Hrvatima. Službeni naziv njihovog materinskog jezika je gradi&scaron; anskohrvatski, a službeni bi naziv onda bio kara&scaron;evskohrvatski. Divimo se Gradi&scaron; anskim Hrvatima na naporima koje ulažu u o uvanju svog materinskog jezika, kao najo itijeg izraza identiteta, u o uvanju svoje no&scaron;nje, glazbe itd. U mnogo emu su nam uzor. Bogu hvala, zadnjih desetlje a to je vidljivo i kod nas, preko napora za opstanak na&scaron;ih &scaron;kola, folklornih dru&scaron;tava, kulturnih i &scaron;portskih manifestacija, sve ja ih i e&scaron; ih veza s Hrvatskom.

No uvijek trebamo imati u vidu da nam jezik, materinski, bude na prvom mjestu kada govorimo o o uvanju na&scaron;eg identiteta. Nastojmo ga govoriti, uvijek, nastojmo ga održati &scaron;to i&scaron; im onako kako su nas u ili roditelji, a pogotovo na&scaron;e stare maj-ke i djedovi, nastojmo ga u svakodnevnoj komunikaciji koristiti, u obitelji, na ulicama na&scaron;ih mjesta, u &scaron;kolama, u op inskim uredima. A kada ne znamo neku rije nemojmo odmah posegnuti za ve inskim rumunjskim ve zamolimo na&scaron;e uku ane, roditelje, bake da nam pomognu. To ne zna i da nam rumunjski nije važan, naprotiv iznimno je važan jer živimo u ovoj zemlji u kojoj je rumunjski službeni. I trebamo ga nau iti &scaron;to bolje, ispravnije. No svaki od njih ima svoje mjesto. To je ujedno i na&scaron;a prednost, &scaron;to od malih nogu u imo dva jezika. &Scaron;to bolje znamo oba jezika lak&scaron;e e nam biti u iti neke strane jezike, to su uostalom potvrdila i mnogobrojna znanstvena istraživanja. Stru njaci tvrde da je znanje materinskog jezika vrlo važno pri formiranju mi&scaron;ljenja. Istraživanja su pokazala da osoba koja nije svladala svoj materinski jezik ima problema s u enjem ne samo drugih jezika, nego i s u enjem uop e.

Znati vi&scaron;e jezika je velika prednost, bila je uvijek, a pogotovo sada. Vi&scaron;ejezi nost je uostalom stvarnost u Europskoj Uniji kojoj pripadamao. Jezi na je raznolikost svakodnevna stvarnost Europske Unije i njezinih gra ana, zna i i nas. Svakodnevno smo u kontaktnu i radimo s govornicima drugih jezika, to je dio na&scaron;e dnevne rutine.

Svaki je jezik važan, nositelj je identiteta i kulturnog naslje a zajednice koja ga koristi. Nestanak bilo kojeg jezika gubitak je i osiroma&scaron;uje cjelokupni ljudski um i znanje, tvrde u UNESCO-u. Zato treba podsjetiti i na popis europskih jezika koji su u izumiranju (to su jezici kojima govore samo pojedini govornici, odnosno predstavnici starijih generacija, a te jezike mla e generacije niti upotrebljavaju niti razumiju) ili su ugroženi (to su jezici koji se jo&scaron; upotrebljavaju, ali rijetko). Potrudimo se, svjesno, svaki dan da se ne na emo i mi na popisu jezika koji

izumiru. Zato ga moramo govoriti svaki dan, u svakoj situaciji i prenijeti ga mla im narađon;tajima. Jer nađon; se materinski jezik, kao i svi ostali jezici, uistinu voli govorenjem!

Maria Lacchici